

AVDIYA

PEYĞƏMBƏRİN KİTABI

GİRİŞ

«Avdiya» Kitabı miladdan əvvəl 586-cı ildə Babillilərin Yerusəlimi zəbt etdiklərindən sonra yazılıb. Yəhudanın qədim düşməni Esavın nəslindən olan Edomlular Yerusəlimin süqutuna sevinib şəhərin talanmasında işğalçılara kömək etdilər. Avdiya peyğəmbər Edomun dağılması və məğlubiyyəti barədə peyğəmbərlik etmişdi.

Kitabın məzmunu:

1:1-14 Edomun cəzalandırılması

1:15-21 Rəbbin günü

1 ¹Bu, Avdiyaya zühur olan görünüşdür.

Edom üzərində Allahın məhkəməsi

Xudavənd Rəbb Edom barəsində belə deyir:

Biz Rəbdən xəbər eşitdik,

Millətlər arasında

«Qalxın, Edoma qarşı döyüşək!»

deyən qasid göndərildi.

²«Bax səni millətlər arasında

kiçildəcəyəm,

Hamı sənə xor baxacaq.

³Ey sən qaya^a çatlarında məskən

salan,

Evini yüksəklərdə quran!

Ürəyinin qüruru səni aldatdı,

Çünki sən qəlbində “Məni kim

yerə yıxa bilər?” dedin.

⁴Sən qartal kimi yuxarı uçub

Yuvanı ulduzlar arasında

qursan da,

Səni oradan endirəcəyəm».

Rəbb bəyan edir.

⁵«Əgər gecə yanına oğrular,
quldurlar gəlsəydi,

Ancaq öz istədikləri qədər

oğurlamazdılar mı?

Əgər üzüm yığanlar sənə bağına

gəlsəydi,

Bir neçə salxımı saxlamazdılar mı?

Amma gör səni nə cür müsibətlər

gözləyir!

⁶Esavın hər şeyi talan ediləcək,

Gizli xəzinələri aşkara

çıxarılacaq.

⁷Səninlə əhd bağlayanların hamısı

Səni ölkəndən qovacaq,

Müttəfiqlərin səni aldadıb məğlub

edəcək.

Səninlə çörək yeyənlər sənə

tələ quracaq,

“Onun ağılı haradadır?” deyəcək».

⁸Rəbb bəyan edir:

«O gün Edomun hikmətli

adamlarını,

Esav dağındakı müdrikləri

məhv edəcəyəm.

^a 1:3 Qaya – ibrani mətnində *sela* kimi səslənir. Sela Edomun paytaxtının adı idi.

1:1-14 *Yeq. 34:5-17; 63:1-6; Yer. 49:7-22; Yez. 25:12-14; 35:1-15; Amos 1:11-12; Mal. 1:2-5*

1094

AVDİYA 1

⁹Ey Teman,^a igid adamların
elə qorxuya düşəcək ki,
Esav dağlarının hər sakini qırğında
öldürüləcək.

¹⁰Qardaşın Yaquba etdiyın
zorakılığa görə
Sən xəcalət içində qalacaqsan,
Əbədi məhv olacaqsan.^b

¹¹Yadellilər onun sərvətini aparanda
Sən uzaqda durub tamaşa etdin.
Əcnəbilər onun şəhər
darvazalarından girib
Yerusəlim üçün püşk atanda
Sən də onlardan biri kimi
davrandın.

¹²Sən görə Yəhudalı soydaşlarının
Bədbəxtlik günündən zövq
almayıdın,
Həlak olduqları gün
sevinməyəydin,
O əzablı gündə rişxənd etməyəydin,

¹³Xalqımın fəlakətli günündə
Onların şəhər darvazalarından
girməyəydin,
Başlarına bəla gələn gün
Onların fəlakətini sevinclə seyr
etməyəydin,
Başlarına bəla gələn gün
Onların malına əl uzatmayıdın!

¹⁴Sən görə qaçan Yəhuda
övladlarını öldürmək üçün
Yol ayrıcında dayanmayıdın,
O əzablı gün qurtulanları
Düşməyə təslim etməyəydin!

Rəbbin günü yaxınlaşır

¹⁵Axı bütün millətlər üçün Rəbbin
günü yaxınlaşır,
Ey Edom, sən nə cür etdinsə,

sənə də belə ediləcək,
Əməllərinin əvəzi öz başına
gələcək!

¹⁶Çünki siz Mənim müqəddəs
dağında içdiyiniz kimi
Bütün xalqlar durmadan içəcək,
İçib yox olacaq,
Sanki əvvəldən yox idi.

İsrailin zəfəri

¹⁷Lakin qurtuluş tapanlar
Sion dağına toplanacaq,
O dağ müqəddəs olacaq.
Yaqub nəslə mülkünə sahib olacaq!

¹⁸Yaqub nəslə od,
Yusif nəslə alov,
Esav nəslə isə küləş olacaq,
Yaqub və Yusif nəslə
Esav nəslini yandırır məhv edəcək.
Esav nəslindən qurtulan
olmayacaq.
Çünki Rəbb belə söylədi.

¹⁹Negev sakinləri Esav dağını,
Yamaçlı-düzənlikli bölgədə
yaşayanlar Fəliştilərin bölgəsini,
Yəhudalılar Efrayimlə Samariya
torpaqlarını,
Binyaminlilər isə Gileadı
zəbt edəcək.

²⁰Xalahda olan İsrail sürgünləri
Kənanın Sarfata qədər uzanan
torpaqlarını,
Sefaradda olan Yerusəlim
sürgünləri
Negev şəhərlərini zəbt edəcək.

²¹Xalqı qurtaranlar Sion dağına
çıxıb
Esav dağına hökm edəcək:
Rəbb səltənət sürəcək».

a 1:9 *Teman* – Edomun şəhərlərindən biri.

b 1:10 Yaqubla Esav doğma qardaş idi. Yaqub İsraililərin əcdadı idi. Esav Edomluların əcdadı idi.